

民國二十四年八月
訓練總監部譯印

戰車

車

中華民國二十四年八月出版

戰

車

定 價 大 洋 捌 角

訓練總監部軍學編譯處譯印



印 刷 處

南 京 大 全 福 巷
陸 軍 印 刷 所

電 話 二 一 三 一 二 號

發 行 處

軍 用 圖 書 社

電 話 二 二 六 二 九 號
南京國府大馬路

弁 言

本書原文，經美國陸軍部審定，作爲軍事學校教科之用。書中論述車之發
述組織，設備，暨戰術原則；傍及各國戰車之趨勢。窮原委，詳舉實例，
第二篇以下，詳載教練及戰鬥之準繩，終之以駕駛運輸之要領，謂確有盡
有，無微不包，誠參考之良本也。書成，特綴數言爲弁。

中華民國二十四年八月二十日

訓練總監部軍學編譯處處長楊言昌識

戰車目錄

第一篇 通論.....	一
第一章 沿革.....	一
第一節 概說.....	一
第二節 英國戰車之改進及其沿革.....	四
第三節 法國戰車之改進及其沿革.....	十二
第四節 德國戰車之改進及其沿革.....	十五
第五節 美國戰車之改進及其沿革.....	十六
第二章 組織.....	二十五
第一節 歐戰時之戰車組織.....	二十五
第二節 現世戰車之組織.....	二六
第三章 設備.....	二九
第一節 概說.....	二九

第二節 輕式.....	二九
第三節 重式.....	三〇
第四節 輕重式之構造.....	三〇
第四章 戰術原則.....	
第一節 一般偵察.....	三五
第二節 一般原則.....	三六
第三節 部隊所屬之戰車.....	三八
第四節 戰鬥隊形.....	三九
第五節 陣地戰與運動戰.....	三九
第六節 防禦時之戰車.....	四〇
第七節 一般之特種運動.....	四一
第八節 戰車行動.....	四五
第五章 戰車之進步.....	
第一節 概說.....	五〇
第二節 英國.....	五一

第三節 美國	五五
第四節 法國	五七
第五節 意國	六〇
第六節 蘇俄	六二
第七節 日本	六二
第八節 德國	六二
第九節 雜俎	六三
第十節 戰術	六三
第二篇 輕戰車排連之教練	
第一章 通則	
第一節 導言	六五
第二節 定義	六五
第二章 輕戰車	
第一節 定義與目的	六六
第二節 編制	六六

戰車目錄

四

第三節	車外教練之位置.....	六六
第四節	車外變換位置.....	六六
第五節	車內之位置.....	六七
第六節	進入戰車法.....	六七
第七節	車內變換位置.....	六八
第八節	外出戰車法.....	七〇
第九節	旗號手號及觸覺信號指示戰車之運動法.....	七一
第十節	任務.....	七六
第十一節	內容物之搬移.....	七九
第三章	輕戰車排.....	七九
第一節	通則.....	七九
第二節	編制.....	八一
第三節	鎗砲教練.....	八一
第四節	隊形.....	九二
第五節	開始訓練時排之隊形及運動.....	九二

第六節	制式教練	九三
第七節	戰闘教練	九四
第四章	輕戰車連	
第一節	通則	九四
第二節	編制	九五
第三節	連之編成	九五
第四節	散隊	九六
第五節	戰車連行進至停駐地	九七
第六節	隊形	一〇〇
第七節	開始訓練時連之隊形及運動	一〇〇
第八節	制式教練	一〇〇
第九節	裝卸	一〇三
第十節	旗手	一〇九
第五章	檢查	
第一節	檢查	一〇九

第三篇 重戰車排連之教練

第一章 通則	一一一
第一節 導言	一一一
第二節 定義	一一一
第二章 重戰車	一一一
第一節 定義與目的	一一一
第二節 編制	一一一
第三節 車外教練之位置及隊形	一二二
第四節 車內之位置	一五五
第五節 進入戰車法	一七一
第六節 外出戰車法	一七一
第七節 各種信號指示戰車之運動法	一七一
第八節 任務	一五五
第九節 內容物之搬移	一二七
第十節 鋼砲教練	一二八

第三章 重戰車排.....一四五

第一節 通則.....一四五

第二節 編制.....一四六

第三節 隊形.....一四六

第四節 開始訓練時排之隊形及運動.....一四六

第五節 制式教練.....一四七

第六節 戰鬪教練.....一四八

第四章 重戰車連.....一五〇

第一節 通則.....一五〇

第二節 編制.....一五一

第三節 連之編成.....一五一

第四節 散隊.....一五三

第五節 戰車連行進至停駐地.....一五三

第六節 隊形.....一五三

第七節 開始訓練時之隊形及運動.....一五六

第八節 制式教練.....	一五六
第九節 旗手.....	一五七
第五章 檢查.....	一六〇
第一節 檢查.....	一六一
第四篇 戰鬥演習.....	一六一
第一章 通則.....	一六一
第一節 範圍.....	一六一
第二節 定義.....	一六一
第三節 訓練.....	一六一
第四節 目的.....	一六一
第五節 士兵之初步要求.....	一六一
第六節 官長之初步要求.....	一六一
第七節 戰鬪演習之射擊單位.....	一六一
第八節 技能測驗.....	一六三
第九節 連長之任務.....	一六三

第十節 營長之任務.....	一六三
第十一節 團長之任務.....	一六三
第十二節 排戰鬥演習之範圍.....	一六三
第二章 戰鬥演習之訓練.....	
第一節 訓練時期.....	一六四
第二節 初步訓練.....	一六五
第三節 訓練方法.....	一六五
第四節 成績比賽.....	一六五
第五節 戰鬥射擊演習.....	一六五
第六節 戰鬥射擊演習之要求.....	一六六
第七節 戰車長之問題解決.....	一六六
第八節 排長之間題解決.....	一六七
第九節 戰車演習科目之範圍.....	一六八
第三章 戰鬥演習之普通訓練.....	
第一節 距離計算.....	一六九

戰車目錄

一〇

第二節	目標指示	一七二
第三節	地形研究	一七六
第四節	初步演習	一七七
第四章	射擊要求	一七八
第二節	射擊要求之原則	一七八
第五章	射擊問題之預備	一八〇
第一節	射擊問題之性質	一八〇
第二節	限制	一八〇
第三節	表示射擊問題之方式	一八一
第六章	戰鬥射擊問題射距離之選定與設備	一八二
第一節	地區	一八二
第二節	目標	一八三
第七章	戰鬥射擊演習之處理	一八四
第一節	管理	一八四
第二節	指揮戰鬥射擊演習之方法	一八四
		一八四

第三節	評判解答問題之依據	一八五
第四節	講評	一八五
第八章	測驗	
第一節	目的	一八七
第二節	參加之單位	一八七
第三節	舉行時期	一八七
第四節	規定測驗之軍官	一八八
第五節	指揮測驗之軍官	一八八
第六節	通則	一八八
第七節	手續	一八八
第八節	結果	一八九
第九章	記載與報告	
第一節	記載	一八九
第二節	報告	一九〇
第十章	戰鬥射擊演習之方式	
		一九一

第一編	戰車之駕駛	一
第一章	戰車之駕駛訓練	一
第一節	戰闘演習問題之方式	一九一
第二節	戰闘演習之教授法	一九四
第三節	記載法	一九七
第四節	報告	二〇〇
第五篇	駕駛	二〇一
第一編	導言	二〇一
第一節	駕駛訓練之重要	二〇一
第二節	初步訓練之必要	二〇一
第二章	駕駛訓練之目的	二〇二
第一節	駕駛手須知之條件	二〇二
第二節	知覺訓練	二〇三
第三節	目的	二〇三
第四節	範圍	二〇四
第三章	戰車之平穩	二〇四
第一節	平穩戰車法	二〇五

第二節 駕駛之注意	一〇五
第三節 初步要求	一〇七
第四章 信號與訓練	
第一節 信號	一一八
第二節 教練	一一九
第五章 平坦地上之駕駛	
第一節 運動原則	一〇九
第二節 變換方向法	一〇九
第三節 地形	一一〇
第四節 方向嚙合子	一一〇
第五節 觸覺與自動電話機之信號	一一一
第六章 不平地上之駕駛	
第一節 不平地上駕駛之範圍	一一一
第二節 戰車之障礙物	一一二
第三節 不平地上駕駛之重要	一一三

第四節 經過障礙物之方法	一一四
第五節 軌轍之失誤	一一五
第七章 雜俎	一一六
第一節 繩曳	一一六
第二節 載貨汽車與火車之裝卸	一二七
第三節 夜間駕駛	一二七
第四節 射距離之工作	一二七
第六篇 運輸與陣地	一一九
第一章 通則	一一九
第一節 導言	一一九
第二節 定義	一二九
第二章 戰車移動至有行動目的之地區	一二〇
第一節 通則	一二〇
第二節 移動之要素	一二〇
第三節 運輸方法	一一一